

SINT-DENIJS-WESTREM

AFSNEE

Tijdschrift van v.z.w. BORLUUT - Dekenij Sint-Denijs-Westrem

Nr. 238 - juni 2003

JUNIKERMIS AFSNEE 2003

*Georganiseerd door het stadsbestuur van Gent
en het Feestcomité van Afsnee*

PROGRAMMA: 54^e BOOTWIJDING, LEIEFESTIVAL EN KERMIS

Vrijdag 20 juni

- 20.00 uur: **Opening** tentoonstelling 'Roger Raveel'. (cultureel centrum De Graet Sint-Kristof).
Receptie aangeboden door het Feestcomité van Afsnee.
21.30 uur: Optreden van 'Les Confrères de Saint-Lazaire'.
Gratis inkom. Org.: A. Vermeulenfond Afsnee.

Zaterdag 21 juni

- 14.00 - 21.00 uur: Tentoonstelling 'Roger Raveel'. Org.: Feestcomité.
14.00 - 18.00 uur: Kinderanimatie 'ballonnenclown' (feesttent). Org.: Feestcomité.
14.00 - 18.00 uur: **Gocartwedstrijd** voor kinderen van 7 tot 14 jaar op een verkeersvrije omloop in de omgeving van Afsneedorp. Org.: Feestcomité.
14.00 - 21.00 uur: **Springkasteel** (feesttent).
19.00 - 21.00 uur: **Barbecue**. (feesttent) Org.: Feestcomité.
21.00 uur: **Jazz-avond** met 'The Rudy Balliu Society Serenaders'. Org.: Feestcomité.

Zondag 22 juni

- 09.30 uur: **Eucharistieviering**, opgeluisterd door het parochiekoor van Afsnee o.l.v. Aimé Van lancker.
10.00 - 18.00 uur: Tentoonstelling 'Roger Raveel'.
10.30 uur: Optreden van de Koninklijke Muziekvereniging 'De Leiezonen' uit Desselgem in de dorpskom van Afsnee. Org.: Comité Bootwijding.
10.45 uur: **Bootwijding** op de Leie door Z.E.H. Stany Bonte, pastoor deken van Afsnee en proost van het inrichtend comité. Org.: Comité Bootwijding.
11.30 - 13.00 uur: **Receptie** aangeboden door het Stadsbestuur van Gent, opgeluisterd door de Koninklijke Muziekvereniging 'De Leiezonen' uit Desselgem (feesttent).
14.00 - 18.00 uur: **Springkasteel** aan de feesttent (gratis). Org.: Feestcomité.
Vanaf 15.00 uur: **Pannenkoeken** met koffie (Feesttent). Org.: Feestcomité.
15.00 - 17.00 uur: **Versierde clubboten**, met telkens een optreden van ± 10 min. per club met als thema 'Folklore wereldwijd'. Org.: Feestcomité (aan restaurant Nenuphar).
16.00 - 18.00 uur: Optreden 'De Plakband'. Org.: Feestcomité.
15.00 - 19.00 uur: Optreden van Willy Bart (aan restaurant Nenuphar). Org.: Comité Bootwijding.
17.15 uur: **Trekking van de speciale tombolaprijzen** (aan restaurant Nenuphar).

Maandag 23 juni

Volksspelenfestival voor senioren

- 14.00 - 18.00 uur: **Kaarting** in de feesttent.
Vrouwenbolling: kampioenschap van Afsnee.
Petanquewedstrijd: beker van Afsnee. (De Graet St.-Kristof) Org.: Feestcomité.
16.00 uur: **Koffietafel** voor 60-plussers uit Afsnee, aangeboden door het feestcomité (feesttent).
19.00 - 21.00 uur: **Boogschieting op liggende wip**: beker van Afsnee (feesttent). Org.: Feestcomité.

Dinsdag 24 juni

- 21.00 uur: **Jungle-party** met dj's Bobo en Tronco. Org.: Feestcomité.

COLOFON

Bestuur Dekenij Borluut VZW:

Voorzitter: Karel PEETERS

Simon Beningslaan 4, SDW (09 222 61 89)

Secretariaat: Tom DECLEYRE

Maurice Dewulfiaan 8, SDW (09 222 85 28 na 18 uur)

Rek. Dekenij Borluut: 442-0038501-22

Redactie INFO :

Verantwoordelijke uitgever:

Frieda VAN CAECKENBERGHE

Lettelbroeklaan 3, SDW (T. en F. 09 222 03 01)

e-mail: frieda.sleurs@pandora.be

Rubriek "Verenigingen":

Paul VAN DEN BORRE

Steppedede 21, SDW (09 221 19 51)

e-mail: vandenborreP@yucum.be

Medewerker: Kristien VAN HESSE

Hemelrijkstraat 1, SDW (T. & F. 09 245 67 28)

e-mail: hemelrijk@wanadoo.be

Reclame & advertenties:

Victor VANDEN BROECKE

Steppedede 18, SDW (09 221 54 68)

Kooppids: Tom DECLEYRE

Maurice Dewulfiaan 8, SDW (09 222 85 28 na 18 uur)

BERICHT VAN DE REDACTIE

De volgende INFO verschijnt op **6 september**. De teksten moeten uiterlijk tegen **18 augustus** toekomen bij Paul Van den Borre, Steppedede 21, SDW (T. 09 221 19 51), of mailen naar vandenborreP@yucum.be, als bijlage onder Word 97 of 2000 geschreven of de teksten bezorgen op diskette. (Of vermelden onder welk programma ze zijn geschreven.)

De volgende INFO's verschijnen vermoedelijk op **4 oktober, 8 november en 6 december**. Alle teksten moeten uiterlijk 17 dagen vóór die data binnen zijn.

Graag alle activiteiten opgeven waarvan de datum al vast ligt. Die komen dan in de rubriek 'Worden verwacht', zodat de andere verenigingen er rekening kunnen mee houden.

Telkens **PLAATS, DATUM, UUR** van de activiteit en de verantwoordelijke van de vereniging of activiteit met telefoonnummer vermelden.



Résidence Mayflower staat bekend om de mooi afgewerkte appartementen, haar allesomvattende, vriendelijke service en de bevoorrechte omkadering. U vindt er bovendien een zwembad, fitnessruimte, kiné, ... alles wat u nodig hebt om uw conditie op peil te houden. In Résidence Mayflower verblijven mensen zoals u.

**Mogelijkheid
tot korte
verblijven!**

Ze investeerden tijdig in hun toekomst door er een appartement te huren of te kopen. Ze kozen daarbij voor onafhankelijkheid en privacy, maar ook voor de zekerheid dat er 7 dagen op 7, dag en nacht, iemand voor hen klaar staat. Bel nu gratis voor meer info of voor een afspraak 0800 96 634 of stuur onderstaande antwoordstrook terug.

Ik wens gratis en vrijblijvend meer informatie over Mayflower

Naam

Voornaam

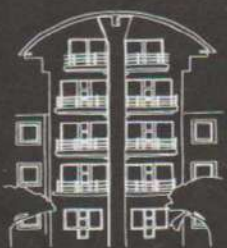
Straat Nr.....

Postcode Gemeente

Tel.

Résidence Mayflower • Derbystraat 20 • 9051 St-Denijs-Westrem (Gent)

RESTEL
RESIDENCES



**résidence
MAYFLOWER**

• GENT •

CAFE OUDE DRIE LEIEN

Vrijdag 20 juni

20.00 uur: Golden Oldies-avond

Zaterdag 21 juni

15.00 uur: Handboogschieting op de liggende wip.
20.30 uur: Optreden 'Voll Petrol'

Zondag 22 juni

12.00 uur: Barbecue
13.00 - 17.00 uur: Optreden 'The Julian's New-Orleans Jazz Friends'
14.30 uur: Pannenkoeken
Org.: 'de Leiezeilersclub'

De muziek- en showprogramma's worden aangeboden door het stadsbestuur van Gent, de dienst Feestelijkheden, het comité Bootwijding, het Feestcomité Afsnee, het August Vermeulenfonds en café Oude Drie Leien.

JUNIKERMIS SINT-DENIJS-WESTREM

Zaterdag 21 juni

09.00 uur: Kermisvinkenzetting
Inschrijving en prijsuitreiking in 'Café Gemeentehuis'.

Zondag 22 juni

11.00 uur: Aperitiefconcert door de Koninklijke Fanfare 'Echo der Leie', aansluitend barbecue (Park kasteel Borluut).

Maandag 23 juni

10.00 uur: Dienst voor de overleden parochianen in de Parochiekerk.

Maandag 30 juni

18.30 - 22.30 uur: Handboogschieting op de liggende wip
32e Grote Prijs G. Lumat. Erepreis De Smet.
Op het plein Krijzeltand - Oudeheerweg.

Deze feestelijkheden worden georganiseerd met medewerking van de vzw Dekenij Borluut - Sint-Denijs-Westrem

TENTOONSTELLING TER GELEGENHEID VAN DE KERMIS

Galerij DE STALLINGE - Putstraat 38, Sint-Denijs-Westrem

20 ste groepstentoonstelling 2003

Volgende exposanten nodigen u uit:

Liz DE MAESSCHALCK, SDW

Raf DE MEYER, SDW

Eugène DIOUF, Senegal

Marcel DEVRIESE, Oudenaarde

Celina HERTOEG, Burcht

Arlette ROTTIER, Eeklo

Taina SEVON, Finland

Daniël VANDENBROECKE, Asper

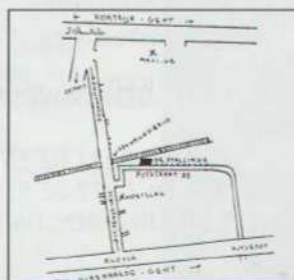
Armin VAN RIJCKEGEM, De Pinte

André VAN WYNSBERGHE, Wondelgem

(beelden in keramiek)
("De Kastelensite" op canvas)
(Afrikaanse kunst)
(olieverf op doek)
(aquarel, dichtbundels en tiffany)
(schilderen op zijde)
(beelden in speeksteen)
(schaduw- en lichtrijk (poëzie)
(houtsnijwerk)
(kunst op eieren en schilderijen)

Zaterdag 21 en 28 juni van 10.00 tot 20.00 uur; zondag 22 en 29 juni van 10.00 tot 20.00 uur.
Ter gelegenheid van "20 jaar DE STALLINGE". Iedere avond vanaf 18.00 uur BARBECUE en gratis tombola. Inschrijven niet nodig, zorg dat je erbij bent.

Inlichtingen: Raf De Meyer, Putstraat 38 SDW (09 220 03 32)



VAN WEEK TOT WEEK

juni

Ma. 9 - DAVIDSFONDS & VTB

Uitstap naar de Somme en Motreuil

Ma. 9 - GEZINSBOND

14.00: Gezinsfietstocht (Krijzeltand)

Do. 12 - DIENSTENCENTRUM SDW

Zitdag invullen belastingsbrieven (raadszaal)

Ma. 16 - KBG SDW

14.00: Fietstocht (Krijzeltand)

Di. 17 - KVLV AFSNEE

8.30: Daguitstap naar de kuststreek (kerk Afsnee)

Do. 19 - DEKENIJ BORLUUT

20.00: Geleid bezoek aan kerk SDW

Do. 19 - MARKANT

13.30: Stadswandeling (Zuid Gent)

Vr. 20 - VERMEYLENFONDS & STAD GENT

22.00: 'Les confrères de Saint-Lazaire' (feesttent Afsnee)

Za. 21 & Zo. 22 - GALERIJ DE STALLINGE

10.00 tot 20.00: 20° groepsexpo (Putstraat 38, SDW)

Zo. 22 - K. FANFARE ECHO DER LEIE

10.30: Aperitiefconcert (kasteel Borluut)

Zo. 22 - KWB SDW & AFSNEE

14.00: Wandeltocht (catecheselokaal)

Do. 26 - KBG SDW

Daguitstap naar de Westhoek

Za. 28 & Zo. 29 - GALERIJ DE STALLINGE

10.00 tot 20.00: 20° groepsexpo (Putstraat 38, SDW)

juli

Do. 10 - KBG SDW

14.00: Fietstocht (Krijzeltand)

augustus

Zo. 3 - OUD KLJ DE PINTE

Sneukeltoer

Di. 5 - KBG SDW

14.00: Fietstocht (Krijzeltand)

Do. 7 - KBG SDW

14.00: Algemene ledenvergadering

september

Ma. 1 - RODE KRUIS

17.30 tot 19.30: Bloedinzameling (Sint-Paulusinstituut)

Zo. 14 - K. FANFARE ECHO DER LEIE

Kioskconcert (Kouter Gent)

oktober

Za. 11 - NELCOMBO

19.00: Concert + fuif (Gildenhuis)

november

Ma. 10 - RODE KRUIS

17.30 tot 19.30: Bloedinzameling (Sint-Paulusinstituut)

Za. 29 - IPMS

Tentoonstelling maquette vliegveld (Don Bosco-Instituut)

december

Zo. 14 - SINT-CAMILLUSKOOR

19.00: Kerstconcert (parochiekerk)

Maak plaats voor onze voorwaarden!



SUPLISE!!!!

**SPECIALE REEKS GETZ "UP"
EXTRA UITRUSTING T.W.V. € 1.300!**

- ABS remsysteem met EBD
- Centrale vergrendeling
- Radio CD met RDS
- Dakspoiler met ingebouwde derde remlicht
- Elektrisch bediende buitenspiegels
- Mistlichten vooraan

Netto prijs Getz Up: € 9.499*



HYUNDAI LAAT JE VERBAZEN.

Petrover

**Poortakkerstraat 13
9051 Sint-Denijs-Westrem
Tel. 09 220 22 78 - Fax 09 220 44 59**

Welkom in de "World of TUI"



Het beste reisadvies bij uw vertrouwde TTC of VTB-reisagent:

**Tui TravelCenter
Gent**

Vogelmarkt 14

9000 GENT

Tel. 09 / 223 60 21
Fax 09 / 225 27 72
Gent@ttc.tui.be

**Tui TravelCenter
Sint-Denijs-Westrem
(Carrefour)**

Kortrijksesteenweg 1133

9051 SINT-DENIJS-WESTREM

Tel. 09 / 221 02 55
Fax 09 / 222 02 53
BIT.STDENIJS@ttc.tui.be

**Tui TravelCenter
VTB - Deinze**

Gentstraat 41

9800 DEINZE

Tel. 09 / 386.65.00
Fax 09 / 380.00.19
VTB.Deinze@ttc.tui.be

NIEUWS VAN DE DEKENIJ

Bestuurswissel in Dekenij Borluut

Dekenij Borluut werd geïnstalleerd op 14 oktober 1976 en stelde zich tot doel het menselijk samenleven onder de inwoners van Sint-Denijs-Westrem en Afsnee te bevorderen, vooral wat betreft het verenigings- en gezelschapsleven. De dekenij stelt zich pluralistisch op. De raad van beheer bestaat uit mensen met diverse filosofische, politieke en sociale achtergronden.

Het 238e nummer van het maandblad "INFO Sint-Denijs-Westrem en Afsnee" viel weer gratis in uw bus. Dit maandblad geeft informatie over het verenigingsleven, het patrimonium van beide gemeenten, een sociaal-culturele kalender, berichten van de overheid, wachtdiensten enz. Het is de spreekbuis van de dekenij, maar ook van alle verenigingen van deze gemeenten die erom verzoeken. Die uitgave is mogelijk dank zij de steun van de plaatselijke middenstand en de bijdragen van sponsors en van een 500-tal leden.

Daarnaast steunt Dekenij Borluut tal van acties i.v.m. verkeersveiligheid, milieuzorg e.d. De Commissies die oorspronkelijk in de Dekenij zijn ontstaan, zijn tot zelfstandige verenigingen uitgegroeid en krijgen ruimte in het INFO-blad.

In tegenstelling met sommige dekenijen uit de stadskern heeft Dekenij Borluut geen commerciële doelstellingen of bindingen, wat niet belet dat ze graag samenwerkt met de plaatselijke middenstandsverenigingen. Waar de dekenij al verschillende bestuurswissels heeft gehad, blijft deken Guido Delbaere onverminderd op post. Hij is al meer dan 25 jaar deken en is nu aan zijn 4e dekenin toe. Zij staat in voor het sociaal werk in beide gemeenten en steunt waar nodig verborgen nood en verdriet.

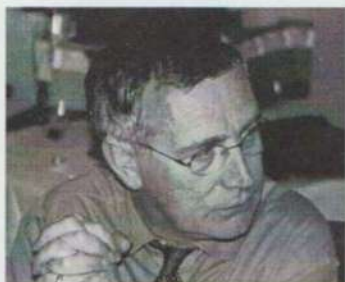
De raad van beheer bestaat vooral uit werkende bestuursleden. De bestuursfuncties worden dan ook met groot engagement uitgevoerd.

Gedurende 14 jaar werkte de dekenij onder het voorzitterschap van Pierre Van Steenkiste, een dynamische en zeer geëngageerde voorzitter, die nauw samenwerkte met zijn ploeg medewerkers. Als voorzitter vanaf maart 1989 ontpopte hij zich als een schitterend organisator. Dat bleek bij contacten met het stadsbestuur, bij de herdenking van 100 jaar gemeentehuis en bij de viering van ons 25-jarig bestaan. Ondanks zijn drukke beroepsbezigheden wist hij het altijd klaar te spelen om de bevoegde instanties over de brug te krijgen, om de juiste persoon te vinden als er problemen waren, om met succes bij de betrokken diensten te protesteren als onze plannen dreigden getorpedeerd te worden en om diplomatisch maar doortastend aan te dringen op wijziging van knellende voorschriften, om uiteindelijk toch te bekomen wat we wilden bereiken. Activiteiten werden grondig voorbereid, het aantal uren dat we met hem overlegden en plannen uitwerkten, is niet te tellen. Hij mag dus met tevredenheid terugkijken op die veertien jaar dat hij voorzitter is geweest en op alles wat hij heeft kunnen verwezenlijken.

Pierre, het was fijn om met jou samen te werken. Je hebt je met hart en ziel ingespannen voor Dekenij Borluut en voor Sint-Denijs-Westrem en Afsnee. Wij wensen je nog veel vruchtbare jaren.

Gelukkig blijf je werkzaam in onze raad van bestuur al ben je nu geen voorzitter meer, we zullen met veel belangstelling naar je luisteren als je naar de vergaderingen komt en ons altijd met dankbaarheid herinneren hoe het was tijdens je presidentschap.

Pierre geeft nu de fakkel door aan Karel Peeters. In volgende INFO meer uitleg over de nieuwe voorzitter.



NIEUWS VAN DE GEMEENTE

Dienstencentrum Sint-Denijs-Westrem.

Op donderdag 12 juni van 9.00 tot 12.00 uur wordt een zitdag gehouden voor het invullen van de belastingsbrieven in de raadzaal van het dienstencentrum.

Openingsuren Dienstencentrum Sint-Denijs-Westrem

Gemeenteplein 2, SDW (09 243 97 70)

Van maandag tot vrijdag van 8.00 tot 13.00 uur en van 14.00 tot 16.00 uur.

Woensdagnamiddag van 14.00 tot 18.00 uur

Donderdagnamiddag gesloten

Openingsuren Wijkcommissariaat Politie Gent

Gemeenteplein 2, SDW (T. 09 266 63 80/81, F. 09 266 64 49)

Van maandag tot vrijdag van 8.00 tot 13.00 uur

Woensdagnamiddag van 14.00 tot 18.30 uur

markant

netwerk van ondernemende vrouwen

Sint-Denijs-Westrem

Stadswandeling

Doorsnede in tijd en ruimte van de stad Gent 2e deel.

Door de weersomstandigheden waren we verplicht het namiddag-deel uit te stellen.

Donderdag 19 juni maken we, onder leiding van Prof. Vlassenbroeck, geograaf, de 2e wandeling vanaf het Zuid via het Sint-Baafsplein, langs de Kouter en de Lindelei om te eindigen op het Sint-Pietersplein waar onze eerste wandeling begon.

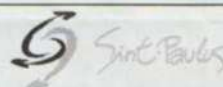
Praktische regeling: samenkomst om 13.30 uur aan het Zuid, einde voorzien rond 16.00 uur op het Sint-Pietersplein.

Goede wandelschoenen zijn vereist.

We heten u van harte welkom op deze stadsverkenning.

Info: Patricia Vermeersch, Overmeersstraat 8, SDW (09 221 95 27)

Campus



Inschrijvingen tijdens de vakantieperiode.

De school is tijdens de vakantieperiode te bereiken op weekdagen van 9.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 17.00 uur en op zaterdag enkel in de voormiddag.

De school is gesloten van 11 juli tot en met 15 augustus.

Inlichtingen: campushoofd Sint-Paulus LBL,

Griet Coene, Loofblommestraat 2, (T. 09 221.38.48, F. 09 221 38 47),

e-mail: griet.coene@sintpaulusgent.be



VERMEYLENFONDS

LES CONFRERES DE SAINT-LAZAIRE

Vrijdag 20 juni om 22.00 uur in de feesttent van Afsnee m.m.v. de Stad Gent.

Optreden van de muzikale artiesten "Les Confrères de Saint-Lazaire". Deze artiesten delen eenzelfde liefde: de taal van t'Ketje en Dalida. Ze brengen Vlaamse schlagers en Franse chansons op eigen wijze met een Brussels accent.



WWW.CABRIOKAPPEN.BE tel. 09 220 56 33
GSM 0475 268 672
Giovanni Delebecquelaan 24, SDW

MEVR. MIEN PAUWELS
Balletschool Minne - Klassiek en jazzballet
Belgiëlaan 23, SDW tel. 09 222 81 12

GEBR. DE COCKER - NV JONOCO
Alle formaliteiten. Crematie tel. 09 222 22 54
Loofblommestraat 15, SDW tel. 09 222 86 84

LAVAS
Hogeheerweg 81, SDW tel. 09 222 09 90
Maandag gesloten - Open: di-vr 9.30u-12.30u &
14u-18.30u - zat. tot 17.30u www.lavas.be

ORCHIDEËNKWEKERIJ PETRENS BVBA
Bloeiende orchideeplanten. tel. 09 221 15 85
Lauwstraat 74, SDW fax 09 222 55 55

PLUIMPAPAVER "EEN WOONTUIN"
Groendekortatie en curiosa. tel. 09 220 25 28
Wittepaalstraat 20, Afsnee fax 09 220 72 27

FLORIST PATRIC SCHEPENS
FLEUROP - INTERFLORA tel. 09 282 45 64
Witbakkerstraat 17, SDW fax 09 222 65 56

ASFIN BVBA
Boekhouding kleine ondernem. tel. 09 245 54 85
Beukenlaan 84 fax 09 245 55 37

KRISTIE DE BEULE
Boekhouding-fiscaliteit tel./fax 09 220 28 35
Krijzeland 6, SDW GSM 0479 65 57 24

HENDRIK DE VOS
Fisc. en boekh. kleine onderneming. tel. 09 221 36 74
Afsneedorp 40, Afsnee fax 09 220 77 98

HUGO VERLENT
Boekh., fisc., bedrijfsadvies. BTW vennootsch.
Erkend boekh. BIBF.Lic.TEW. tel. 09 222 22 80
Putkapelstraat 93, SDW GSM 0475 257 332

BAKKERIJ LUC (L. MYNCKE-MAGOSSE)
Specialiteit: boterkoeken.
Octaaf Soudanstraat 3, SDW tel. 09 222 36 36
Open om 6 uur. Dinsdag gesloten.

PÂTISSERIE SUFFYS
Loofblommestraat 59, SDW tel. 09 222 21 96
Kouterbaan 26, St-M-Latem tel. 09 282 40 33
Maandag gesloten.

'T OUD BAKKERIJTJE (DIRK VAN DER SYPT)
Belegde broodjes.
Hogeheerweg 29, SDW tel. 09 221 77 23
Woensdag gesloten.

'T POMPOENTJE
Hemelrijkstraat 17, SDW tel. 09 222 36 89
Maandag gesloten.

CAFÉ GEMEENTEHUIS (BIJ HEIDI EN LUC)
Gezellige, goed verwarmde zaal voor alle doeleinden.
Gemeenteplein 1, SDW tel. 09 220 21 08
Woensdag & donderdagvoormiddag gesloten.

CAFÉ NEW INN
Zaal voor 150 personen. Dinsdag gesloten
Sint-Dionysiusstraat 22, SDW tel. 09 222 88 68

DE BLAUWE PEN - ECKHOUT MICHELLE
Kantoor-school-copy-cardshop
drukkerij tel. 09 280 02 40
Loofblommestraat 18, SDW fax 09 280 02 40
Open: 9-12.15u - 13.30-18.30u, zaterdag 9-12.15u

DRUKKERIJ VANHALST
Alle drukwerk, ontwerp van A tot Z tel. 09 221 12 41
Sint-Dionysiusstraat 40, SDW fax 09 221 24 29

VAN DAMME TEAM
Inbouwapparaten.
Hogeheerweg 3, SDW tel. 09 222 23 40

De Koster bvba tel. & fax 09 220 94 74
tel. 09 385 42 46
E. Andelhof 1, SDW GSM 0476 479 735
Nieuwbouw. Verbouwingen. Herstellingen. Verwar-
ming. Verlichting. Airconditionering. Erkende alarm-
systemen. Centraal stofzuigsysteem. Automatisatie.

B&E BVBA - MARTIN EGGERMONT
Herstellingen. Verwarming. Domotika. Verlichting.
Automatisering van poorten.
Kleine Goedingenstr 34, Afsnee tel. 09 280 09 95

ELEKTRO JOLIET & CODDENS
Nieuwbouw. Verbouwing. Herstelling.
Elektrische verwarming. - Gratis prijsopofferte.
Wallekensstraat 4a, SDW tel. 09 221 21 90

AADVAS - ADVIES IN VASTGOED
Schatting van de verkoopwaarde. Schade, Expertises
brand, storm, water, bouwfouten. Plaatsbeschrijving
bij huren en bouwen. tel. 09 245 02 05
Autoweg-Zuid 4, Afsnee fax 09 245 00 90

DE VOS & CO
Vastgoedadvies en -expertise. tel. 09 221 36 74
Afsneedorp 42, Afsnee fax 09 220 77 98

AXA BANK EN VERZEKERINGEN
Kantoor Peirsman-Verplaatse tel. 09 222 54 55
Sint-Dionysiusstraat 21a, SDW fax 09 222 00 87

BBL - HUGO DE TROYER
Self-Bank van 6 tot 23 uur. tel. 09 241 87 20
St-Dionysiusstr. 39, SDW fax 09 241 87 28

KANTOOR DE MAERTELEIRE
Leningen, beleggingen, verzekeringen.
St-Dionysiusstr. 49, SDW tel. 09 221 21 91

AGENTSCHAP SDW - PAUL SNOECK
Regio Zuid-Gent Burg CVBA
Open: ma&do&vrij 9-12.30/13.30-16.30 - di&wo 9-
12.30 & op afspraak, zat. 10-12u tel. 09 242 97 70
Gemeenteplein 8, SDW fax 09 242 97 79

FORTIS BANK
DIRECTEUR FRANCIES CABY
Kortrijksestweg 1164, SDW tel. 09 244 72 30
fax 09 244 72 38

DIRECTEUR: STEFAN HOLLAERT
09 243 94 40 - fax 09 243 94 41
Kantoor Kortrijksesteenweg 1166, SDW

FILIP VAN DE VEIRE,
specialiteit woonkredieten.
Kerkdreef 3, SDW tel. 09 220 33 11

FOTOWERKEN MARIE BOULARD
Zie advertentie in dit blad, alsook rubriek kleurkopie.
Kortrijksesteenweg 1194 tel. 09 221 56 37
(Rond punt Drie Sleutels) fax 09 242 08 77

PITTA KAPADOKYA
Ook voor mee te nemen - Maandag gesloten
Sint-Dionysiusstraat 13 tel. 09 280 03 43

BEDRIJFSVOERTUIGEN INATRA BVBA
specialiteit: Mercedes tel. 09 222 74 44
Kortrijksesteenweg 1228, SDW fax 09 221 75 75

GARAGE - CARROSSERIE DIRK CLAUWAERT
Verkoop van nieuwe en tweedehandswagens.
Onderh. & herstel. alle merken. tel. 09 221 90 05
Duddegemstraat 20, Afsnee fax 09 222 67 47
Herstellen en verkoop aanhangwagens nieuw en
tweedehands

GARAGE - CARROSSERIE DATA CARS
Kortrijksesteenweg 1212, SDW tel. 09 222 60 05
Onafh. verkoper Mercedes fax 09 222 70 88

GARAGE - CARROSSERIE G. DE PAEPE NV
Seat - Volkswagen - Audi. tel. 09 222 01 72
Hogeheerweg 24A, SDW fax 09 221 47 28

GARAGE DE MAEGT
BMW tel. 09 220 02 44
Autoweg Noord 2, Afsnee fax 09 220 56 12

GARAGE PETROVER
Hyundai 3j gratis onderh. & garantie tel. 09 220 22 78
Poortakkerstraat 13, SDW fax 09 220 44 59

GARAGE SILVER SERVICE - CARROSSERIE
Daihatsu, 3 jaar gratis onderhoud & garantie tel. 09 222 59 11
Poortakkerstraat 15, SDW

GARAGE GEERT VANMEIRHAEGHE
specialiteit: Volkswagen & Audi tel. 09 221 53 48
Hemelrijkstraat 51, SDW

GARAGE BART VAN TROOS BVBA
Citroën Ook tweedehandswagens tel. 09 221 05 84
Poortakkerstraat 47, SDW fax 09 221 03 20

JOHN DE COCKER
Interieur. Geschenk- en huishoudartikelen.
Loofblommestraat 15, SDW tel. 09 222 22 54
Zondag en maandag gesloten.

Kokino KOKINO KOOKSHOP
Kortrijksestweg 1092 tel. 09 220 73 68
Ideaal voor geschenken fax 09 221 47 60
of huwelijkslijsten

PDM HOME DECORATIONS
Originele geschenken voor de woning
met landelijk karakter.
Romantische kleinmeubelen.
Hemelrijkstraat 21, SDW tel. 09 245 18 64

CHARL'S INN (NAAST IMOV) - Luxekamers en
parktuin, ook kamerverhuur op langere termijn
Ruime parking. tel. 09 220 30 93
Autoweg-Zuid 4, Afsnee fax 09 221 26 19

CLUB WOMEN (MARTINE EGGERMONT)
Moderne kapsels
Sint-Dionysiusstraat 26, SDW tel. 09 222 62 91

KAPSALON HEIJSE
Dames en heren.
Hogeheerweg 45, SDW tel. 09 220 68 14

HAIR & BEAUTY SALON CYNTHIA (KATHARINA V)
Hogeheerweg 75, SDW tel. 09 221 49 35
Di. tot Zat. op afspraak

HAIRSHOP KAPSALON
Dames, heren, kinderen tel. 09 220 73 54
J-B de Gieyelaan 1, SDW (ingang langs Hemelrijkstr.)

KAPSALON - BOUTIQUE MARIE-LOUISE
Dameskleding.
Van maat 38 tot en met 62.
Loofblommestraat 33, SDW tel. 09 222 88 90

REDKEN-KAPPER
Vennestr. 1, SDW tel. 09 221 53 88
Zat. doorlopend v. 8-17u fax 09 220 20 51
Voor heren de donderdag alleen volgens afspraak

SieMatic SIEMATIC GENT T 09 220 40 10
Kortrijksestweg 1108 F 09 220 45 42
Toonzaal open: 10-12 & 14-18 & volgens afspraak

bulthaup gent **VAN DAMME TEAM**
(BINNENHUISARCHITECTEN)
Hogeheerweg 3, SDW tel. 09/222 23 40

NUANCE (VANESSA DE BIE)
Naaigerei - Handwerk - Kousen - Kleding -
Herstellen van kleren Zond en maand gesloten
Sint-Rochusplein 5, SDW tel. 09 220 49 91

MARIE BOULARD KLEURCOPYCENTER
Digitale kleurkopie, zw./wit laserkopie tot ft. 30/42.
Afdrukken van alle digit. bestanden vanaf ft. 9x13
tot 120cm. Scanservice. Zie ook rubriek fotografie.
Kortrijksesteenweg 1194 tel. 09 221 56 37
(Rond punt Drie Sleutels) fax 09 242 08 77

FLANDERS Digitale kleurenprint & copy
Posterprinting, banners
Plastificatie van A4 tot 1m
e-mail: info@flandersdigitalcolor.be
Kortrijksesteenweg 1097, SDW tel. 09 220 10 64

KOOPGIDS VOOR SINT-DENIJS-WESTREM & AFSNEE

KRANTENWINKEL

SARANEL - Dagbladen, tijdschriften, lotto, ontwik.
foto's, kaarten, telefoonkaarten tel. 09 222 65 36
Sint-Dionysiusstraat 24, SDW fax 09 385 77 29

KUNST

**KUNST- EN KERAMIEKBOETIEK
"TAURUS"**
DIRK VANHAEREN
Hogeheerweg 15, SDW tel. 09 221 54 21
Open: wo.-za. 9-12.30 & 14-19u & op afspraak

LEDERWAREN

LEDERWARENHUIS "MARC"
Vakkundige herstelling van schoenen.
Sleutel en slotenmakerij.
Sint-Dionysiusstraat 33, SDW tel. 09 221 94 69

LEVENSMIDDELEN

"IN DE RADIJS" - GROENTEN EN FRUIT
Sint-Dionysiusstraat 2, SDW tel. 09 221 60 73
Open: 8-18.30u Zond. open tot 12u. Ma. gesloten

'T KAASWINKELTJE "BIJ JEANINE"
Zuivel, kaas, charcuterie, wijnen, kaas- en vlees-
schotels. Open: 8.30-12.30 en 13.30-18.30, Zond.
8.30-12.30. Maandagvoorm. en donderd. gesloten
Krijzeldand 7, SDW tel. 09 221 34 42

'T POMPOENTJE
Verse groenten en fruit. Kruidenierswaren. Zuivel,
charcuterie, dranken. Brood & banket. Zond. open.
Hemelrijkstraat 17, SDW tel. 09 222 36 89

TWINKELTJE
Loofblommestraat 81 SDW tel. 09 222 38 04
Verse groenten en fruit fax 09 222 38 04
charcuterie en kaas, bereide gerechten.

MEDISCHE VOETVERZORGING

MEDISCHE VOETVERZORGING MARIJKE
Ik kom bij u thuis tel. 09 380 35 35
Graag tel. na 16u GSM 0496 70 23 85

MEUBELN

DE VERBINDING - WIM VAN LANCKER
Meubels, keukens & interieurin. maatwerk.
Atelier: Sint-Rochuspl. 10, SDW tel. 09 222 34 72

ONDERHOUD & RENOVATIE

MISTER FLOOR
Verhuur machines en verkoop van produc-
ten voor alle vloeren. Deskundig advies
Schoonzichtstraat 5, SDW tel. 09 245 39 45

ONTHAALMOEDER

ONTHAALMOEDER ANJA
Erkend door Kind&Gezin. Dienst St-Paulus.
Ma-vr: van 7.45 tot 18.00u.
Emile Andelhofstraat 1, SDW tel. 09 220 94 74

OPTIEK

BELLE OPTIEK
Sint-Dionysiusstraat 54, SDW tel. 09 222 05 28
Open: 9-12 & 13.30-18.30u. Zaterdag tot 17u.
Vanaf nu ook professionele contactlenzen.
Maandagvoormid. & donderdagvoormid. gesloten.

REIZEN

TUI TRAVEL CENTER
Kortrijksestweg 1133 tel. 09 221 02 55
9051 SDW (Carrefour) fax 09 222 02 53
bit.stdenijs@tcc.tui.be

RESTAURANTS

RESTAURANT DE FONTEIN KERSE
Zondagavond, dinsdag en woensdag gesloten
Broekantstraat 52, Afsnee t&f 09 221 53 02

RESTAURANT NENUPHAR - NV DE WATERLELIE
Menu's vanaf 1100 fr. tel. 09 222 45 86
Afsneedorp 28, Afsnee fax 09 221 22 32
Zondagavond, woensdag en donderdag gesloten

ORANJEHOF
Open: 's middags van ma. t/m vrij. tss 12 en 14u
Vrij. & zat. vanaf 19u. tel. 09 222 79 07
Kortrijksestweg 1177, SDW fax 09 222 74 06

RESTAURANT JOURNAAL tel. 09 220 22 66
Kortrijksestweg 1102, SDW fax 09 221 80 06
Dagschotel 9,60€ - lunch 25€ - Open: ma t/m vrij
11.45-14.30u / 18-21.30u, zat. & zon. gesloten.

SCHILDERWERK

PAUL DE MEULEMEESTER NV
Particulieren en bedrijven. Decoratiewerk
binnen en buiten. Exclusief behang, gordij-
nen, vloerbekleding. Spec.: Amerikaanse stores.
Kleurdispenser met Sherwin Williams-verven.
Desk. advies aan doe-het-zelvers. tel. 09 221 04 58
Hemelrijkstraat 21, SDW tel. 09 245 18 64

JOHAN DRIEGHE
Schilder- en behangwerken tel. 09 221 34 49
Broekantstraat 18, Afsnee fax 09 222 29 37

NOËL VAN OOST - BINNENHUISDECORATIE
Diverse trends in behang.
Nieuwe technieken zoals toegepast in het huis van
de toekomst "living Tomorrow" 2 tel. 09 220 15 05
Kerkdreef 12, SDW fax 09 220 15 05

SCHOONHEIDSinSTITUTEN

BELPHINE - MEVR. MARIE-ANNE VAN DE VELDE
Schoonheidszorgen volgens afspraak.
Hemelrijkstraat 6, SDW tel. 09 222 03 24

ESTETIEK BRUNEL
Specialisatie: gelaat en acne.
Permanente maquillage.
Definitieve laserepilaties.
Bio-skin jetting, nieuwe antirimpelmethode en ver-
vennamiddagen. of 4 uur pakketje.
Lichaam: epilaties, algenpakking, hydromassage-
bad - vraag onze folder
Driekoningenstraat 11, SDW tel. 09 221 45 84

DE NOBELE BETSY
O. Soudanstr. 19, SDW tel. 09 221 93 56
Pedicure aan huis GSM 0477 52 02 90

POUR ELLE - MARTINE NEYT
Spec.: epilering en prof. gelaatsverzorging.
Individueel advies voor make-up. Manicure.
Pedicure. Zonnebank. Liefst volgens afspraak.
Belgiëlaan 44, SDW tel. 09 221 98 60

SCHRIJN- EN TIMMERWERKEN

GEBR. DE COCKER - NV JONOCO tel. 09 222 22 54
Loofblommestraat 15, SDW tel. 09 222 86 84
Zonnentent. Rolliiken. Verbouwing & nieuwbouw.
Hout-Alu-PVC ramen & deuren - eigen productie.

VANAELST - DE WEVER BVBA tel. 09 380 06 12
Vennestraat 3, SDW tel. 09 221 67 30
fax 09 386 39 19
Alle schrijnwerk. Ramen en deuren. Hout en PVC

SLAGERIEN

SLAGER-TRAITEUR EVERAERT
Zondagmiddag en maandag gesloten.
Loofblommestraat 17, SDW tel. 09 221 53 62

KEURSLAGERIJ AFSNEE (FILIP EN PEGGY)
Donderdag & zondagmiddag gesloten.
Afsneedorp 2, Afsnee tel. 09 245 27 67

SLAGERIJ ISABELLE EN MARC
Donderdag gesloten.
Sint-Rochusplein 1, SDW tel. 09 222 59 39

TUININRICHTING

TUINEN DE RAEDT BVBA
Snoeien-Aanleg & onderhoud-Opritten-Afsluitingen
Leierigestraat 48, Afsnee tel. 09 281 01 56

KOEN MOGENSEN
Natuurvriendelijke tuinen.
Nieuwstraat 14, SDW tel. 09 221 68 10

TUINARCHITECTUUR PHILIPPE LOUIS
Studie, creatie, verzorging tuinen tel. 09 221 05 81
Kleinkouterken 24, SDW fax 09 221 80 15

DIRK VANRYSSSELBERGHE
Aanleg, onderhoud, vijvers, opritten
Kortrijksestweg 1262, SDW GSM 0476 447 438

CHRISTIAN VERFAILLE
aanleg, onderhoud groenzone
Beukenlaan 14, SDW GSM 0475 728 357

TUINARCHITECTUUR HUGO VERVONDEL BVBA
Ontwerpen, uitvoeren van tuinen. tel. 09 221 87 88
Leierigestraat 6, Afsnee fax 09 220 64 76

VASTGOEDMAKELAARS/IMMOBILIËN

AADVAS - ADVIES IN VASTGOED
Verkoop - Verhuur - Verkavelingen - Overlating van
handels-zaken en horeca. tel. 09 245 02 05
Autoweg-Zuid 4, Afsnee fax 09 245 00 90

IMMOGIDS NV
Verkoop vastgoed - Hypotheekleningen
tel. 09 221 04 68
Geo Verbancklaan 7, SDW www.immogids.be

MEERSMAN ERIC - MEESTER IN VASTGOED BIV
500934 ons kantoor in bankzaken zoekt eigendom
voor investeerders tel. 09 222 27 72
Neststraat 22, SDW fax 09 222 01 55

VERHUUR WAGENS

Verhuring zonder chauffeur
LUXURY Kortrijksestweg 1212 tel. 09 222 60 05
Sint-Denijs-Westrem fax 09 222 70 88

VERZEKERINGSMAKELAARS

KANTOOR DE MAERTELEIRE tel. 09 221 21 91
Alle verzekeringen fax 09 221 21 93
St. Dionysiusstraat 49, SDW CDV 41743

DE HAINAUT-BLOMMAERT BVBA tel. 09 221 74 47
Verzekeringen en Beleggingen fax 09 221 21 36
Putkapelstraat 105, SDW CDV 12434

MEERSMAN ERIC - WEGWIJZER IN FINANCIËN
Vergelijk en bespaar op uw verzekeringen & hypo-
theken, onafhankelijk beleggingsadvies, successie-
vermogensplanning. Informeer tel. 09 222 27 72
u goed voor het te laat is. fax 09 222 01 55
Neststraat 22, SDW CDV 10466

REMI FOBE tel. 09 221 93 55
Verzekeringsmakelaar. fax 09 220 53 47
David Tenierslaan 9, SDW CDV 11327

PETER HAMERLYNCK tel. 09 222 45 91
Verzekeringsmakelaar. fax 09 222 45 92
Belgiëlaan 16, SDW CDV 19829

KBC VERZEKERINGEN tel. 09 324 39 60
Steyaert & De Rocker bvba fax 09 324 39 61
Sint-Dionysiusstraat 6, SDW CDV 60141

KERCKAERT J.P. & VAN DE WALLE BVBA
Onafh. Makelaars - CDV 16590 tel. 09 222 26 27
J. Duquesnoyalaan 30, SDW fax 09 221 42 87

UAB - RAF VANDENBROECKE tel. 09 222 36 15
Alle verzek. en lening. fax 09 221 69 11
Hogeheerweg 46, SDW CDV 28647

VAN LAERE CLAUDINE tel. 09 245 54 85
Luchthavenlaan 3 fax 09 245 55 37
Verzekeringsmakelaar CDV 22482

WASSERIJ EN CHEM. REINIGING

WASSERIJ SCHEPENS
Wasserij. Stomerij. Reiniging tel. 09 222 47 50
van tapijten, zetels en kussens. tel. 09 222 47 49
Kortrijksestweg 1242, SDW fax 09 222 65 99

WIJNEN

EDITH EN PETER HAMERLYNCK
Kaaapse wijnen tel. 09 222 45 91
Belgiëlaan 16, SDW fax 09 222 45 92

WONINGINRICHTING

HANS CAMERLYNCK - HUIS DELBAERE
Gordijnen. Behang. Verf tel. 09 222 19 20
Sint-Dionysiusstraat 17, SDW

Deze INFO werd voor u
opgemaakt en gedrukt door

DRUKKERIJ VANHALST,
St.- Dionysiusstraat 40 - 9051 SDW
Tel. 09 / 221 12 41 - Fax 09 / 221 24 29
info@drukkerij-vanhals.be
www.drukkerij-vanhals.be



GEZINSBOND

Gezinsfietsstocht

Op Pinkstermaandag 9 juni houden we onze jaarlijkse fietstocht. Dit jaar rijden we langsheen de Leie naar Gent, waar we een paar verrassende hoekjes van de stad aandoen, we keren terug langsheen de Schelde. De afstand bedraagt 25 à 30 km. Kinderen vanaf 6 jaar kunnen meefietsen. Zoals elk jaar is er ook een volgwagen voorzien. Halverwege bieden we een picknick en een drankje aan. Alle deelnemers zijn verzekerd tegen ongevallen. Enkel leden van de Gezinsbond kunnen meefietsen. Voor de leden van de eigen afdeling is de deelname gratis, aan leden van andere afdelingen vragen we een kleine bijdrage van € 2. Vertrek om 14.00 uur stipt aan de Krijzeltand.

Nog niet ingeschreven? Doe het ten laatste tegen zondagavond 8 juni op het plaatselijk secretariaat. (09 220 01 70)

Inlichtingen: Jack Carels, Beukenlaan 18, (09 221 85 35)

Tweedehands- en rommelbeurs

Door onvoorziene omstandigheden kan de geplande tweedehands- en rommelbeurs op zaterdag 21 juni niet doorgaan.

GSM-kaarten en Go Passen

Van 5 juli tot en met 17 augustus is het gewestelijk secretariaat van de Bond gesloten en kan de plaatselijke secretaris geen telefoonkaarten of N.M.B.S.-passen afhalen. Wie dus voor deze periode van 6 weken telefoonkaarten of passen denkt nodig te hebben, moet deze bestellen op het plaatselijk secretariaat vóór 30 juni. Secretariaat: Kortrijksesteenweg 1117 (09 220 01 70)
e-mail: hugo.depaepe@gezinsbond-ovl.be

Gezinsdag in het Boudewijnpark

Op zaterdag 28 en zondag 29 juni krijgen leden van de Gezinsbond een uitzonderlijke korting op het all-in ticket. Normale prijs voor dit ticket aan iedereen vanaf 1 meter is € 17. Leden van de Gezinsbond vanaf 1 meter betalen € 9. Kinderen kleiner dan 1 meter komen gratis binnen. In het all-in ticket zijn inbegrepen: dolfinarium, alle attracties en shows, niet inbegrepen zijn de pedalo's op de vijver. Het Boudewijnpark is open van 10.30 uur tot 18.00 uur. Tickets kunnen besteld worden tot 21 juni door overschrijving op rekeningnummer 000-1431086-45 met vermelding van de datum, aantal betalende personen, aantal gratis tickets en het lidnummer van de Gezinsbond. De kaarten liggen klaar aan de ingang de dag zelf.

KBG

Sint-Denijs-Westrem

Programma juni – augustus

Maandag 16 juni 2e fietstocht; vertrek aan de Krijzeltand om 14.00 uur.

Donderdag 26 juni daguitstap naar de Westhoek.

In de voormiddag rijden we naar het kaasdorp Passendale. Na de koffie, rondleiding in een kaasbedrijf gevolgd door een degustatie. Middagmaal te Poperinge.
In de namiddag maken we met de autocar een tochtje door de stille Westhoek, waar de tijd trager tikt en het leven rustig zijn gang gaat. Een van de dorpjes is Izenberge, een bedevaartplaats met een stemmig kerkje. Daarna bezoeken we het openluchtmuseum "Bachten de kupe". Een gids brengt pittige verhalen en anekdotes. Met een "snoekbier" in het dorpscafé eindigt het bezoek.
Op de terugreis stoppen we te Lo in een gezellig restaurant voor een avondmaal.
Alle leden ontvangen nog een persoonlijke uitnodiging.

Donderdag 10 juli 3e fietstocht; vertrek: Krijzeltand om 14.00 uur.

Dinsdag 5 augustus 4e fietstocht; vertrek: Krijzeltand om 14.00 uur.

Donderdag 7 augustus om 14.00 uur. Algemene ledenvergadering met animatie door eigen leden.

De leden krijgen nog een uitnodiging met plaats en programma. Van dinsdag 26 augustus tot donderdag 4 september verbondsreis naar Davos.

Alle deelnemers krijgen een uitgebreide documentatie.

Info: Christiane De Coninck (09 221 10 76).

KONINKLIJK FANFARE ECHO DER LEIE

Sint-Denijs-Westrem

Aperitiefconcert

Zondag 22 juni om 10.30 uur heeft voor de 22e maal het jaarlijkse aperitiefconcert plaats in het stemmige park van het kasteel Borluut. De toegang is gratis.

Onder leiding van dirigent Manuel Herrebaut verzorgt het harmonieorkest Echo der Leie een gevarieerd programma met arrangementen uit filmmuziek zoals Pearl Harbor, Dances with Wolves, Odyssey, Morricone's Melody.

Aansluitend kunt u genieten van een "warme beenhosp à volonté" met diverse groenten en brood: democratische prijs, € 10 voor volwassenen en € 7 voor kinderen beneden de 12 jaar. Het is wenselijk vooraf in te schrijven bij Martine Jegers (09 282 27 42) of bij Gilbert Demeyere (09 221 49 74).

Aanbevolen optredens.

Op zondag 1 juni werd reeds tijdens de bloemenmarkt op de Kouter een eerste kioskconcert verzorgd.

Een tweede concert volgt op zondag 14 september a.s.

Meerdere gegevens over optredens tijdens de Borluutkermis en over het Candle-lightconcert worden vermeld in de volgende INFO's.

KWB

Sint-Denijs-Westrem & Afsnee

Wandeltocht

Zondag 22 juni wordt door de plaatselijke K.W.B.-afdeling een wandeltocht georganiseerd.

We trekken dit keer richting Sint-Camilluswijk, verkennen een gedeelte van Afsnee en wandelen door enkele minder gekende kanten van onze regio. Er is een stopplaats voorzien, daar wordt het parcours opgesplitst in een grote (8,5 km) en een kleine wandeling (6 km).

Iedereen kan deelnemen en is verzekerd. Tijdens de wandeltocht wordt een versnapering aangeboden.

Start en inschrijving aan het catecheselokaal, Pastoriedreef SDW, tussen 14.00 en 15.00 uur.

De deelnameprijs bedraagt € 1,25.

Info: Piet van Troos, Louis Delebecquelaan 29, SDW (09 221 18 80)
Jan Tillieu, Breughellaan 10, De Pinte (09 222 56 91)



Sint-Denijs-Westrem

Aan alle kunstenaars van Sint-Denijs-Westrem en Afsnee

Ter gelegenheid van de Borluutkermis, van 17 tot 19 oktober 2003, organiseert VTB-VAB voor de 4e maal een groepstentoonstelling voor kunstenaars uit onze gemeente. Deze wordt georganiseerd in de grote sporthal van de campus Sint-Paulus, die tot een aantrekkelijke tentoonstellingsruimte wordt omgebouwd.

Organisatie, uitnodigingen en de openingsreceptie wordt georganiseerd door VTB-VAB.

We rekenen op uw medewerking. Een samenkomst met de deelnemende kunstenaars wordt begin september georganiseerd.

Inschrijven kan door onderstaand strookje terug te sturen aan Mia Bogaert, Simon Beninglaan 4, 9051 Sint-Denijs-Westrem

Invulstrook kunstenaars van Sint-Denijs-Westrem en Afsnee

De heer/mevrouw

adres

Wenst deel te nemen aan de groepstentoonstelling in oktober met (aard van de kunstwerken).

OUD K.L.J.

De Pinte

Achtste sneukeltoer t.v.v. "Kom op tegen Kanker"

Zondag 3 augustus organiseren wij onze achtste Sneukeltoer ten voordele van de actie "Kom op tegen Kanker".

Een fietstocht van 35 km met een verrassend middagmaal in een muzikaal kader. De tocht loopt door de omliggende gemeenten met start en aankomst aan de Gemeentelijke Basisschool van De Pinte.

Deelname: € 12 voor volwassenen, € 7 voor kinderen tot 12 jaar.

Vertrekuren: tussen 9.30 en 10.30 uur; 10.30 en 11.30 uur; 11.30 en 13.00 uur.

Kaartenverkoop: enkel op zondag 8 juni (Sinksenkermis).

1. Telefonisch reserveren tussen 8.00 en 11.00 uur op (0497 14 51 98) of (0474 68 23 54)

2. Afhalen na reservatie tussen 10.00 en 12.00 uur in café 't Gildenhuis, Pintestraat 4, De Pinte
Iedereen hartelijk welkom.

NIEUWE LENTEKLEUREN

We leren je aan hoe je op een snelle en handige manier je goede accenten naar de voorgrond brengt. Tevens hoe je de minder aangename kan camoufleren. Deze quick-maquillage wordt voor jou een dagelijks ritueel van slechts enkele minuten om een volle dag te schitteren.

Afzonderlijke behandeling € 15

Bij gelaatsverzorging € 10

REVITALISEREN

VOOR HAAR

- zuiverende zoutpakking of algenbad
- lichaamsmassage met etherische oliën
- gelaatsverzorging ECLAT
- massage van de handen
- lichte dag make-up

€ 120
moederdag

VOOR HEM

- anti-stress rugmassage met etherische oliën
- gelaatsverzorging met hoofdhuidmassage
- manicure + massage armen
- pedicure + massage onderbenen

Ideaal
voor

€ 120
vaderdag



Estetiek Bruneel
Driekoningenstraat 11
9051 Sint-Denijs-Westrem
Tel. 09/221 45 84

NUTTIGE TELEFOONNUMMERS

Noodnummers

Medische Spoeddienst en brandweer	100
Politie en rijkswacht	101
Ambulancedienst van het Rode Kruis	105
Antigifcentrum Brussel	070 245 245
Child Focus (vermiste kinderen)	110

Geestelijke hulp

Tele-Onthaal	106
Aids-Telefoon Vlaanderen	078 15 15 15
Hallo Kanker	0800 11 888
Vereniging Kankerbestrijding	0800 15 800
Drugstelefoon	078 15 10 20
Pastoor SDW, A. Cathoir	09 222 80 34
Pastoor Afsnee, S. Bonte	09 222 40 20
Bij afw. aalmoezenier gevang	09 222 10 52
Centr. morele dienstverlening	09 233 52 26
Psychoth. L. V. Overschelde	09 245 17 23
SIFRA-luistertelefoon	09 233 40 43

Juridische hulp

Eerste lijnsadvies	
Justitiehuis, Cataloniëstraat 6, Gent	
elke werkdag: 9-12 & 14-17u	09 269 62 56

Administratie en diensten

Dienstencentr. SDW	09 243 97 70
Bibliotheek SDW	09 220 20 15
Technische Dienst Zwijnaarde	09 244 68 70
Stadhuis	09 266 51 11
Administratief centrum Gent	09 266 71 11
Dienst voorlichting	09 266 52 10
Stadspolitie (noodgevallen:101)	09 266 61 11
Politiekantoor SDW	09 266 63 80
Politie - Misdrijfpreventie	09 266 64 30
Milieuwachtendienst	09 239 43 43
Grof huisvuil en groenafval	09 235 47 10
IMEWO-wachtdienst	09 239 08 77
TMVW water-wachtdienst	09 240 02 11
NMBS Gent Sint-Pieters	09 222 44 44
	09 221 44 44
Stadswacht	09 269 87 70

Ziekenhuizen en medisch-sociale diensten

AZ M. Middelaars (Alg. nr.)	09 241 61 11
UZ Gent (Alg. nr.)	09 240 21 11
AZ Jan Palfijn (Alg. nr.)	09 224 71 11
Het Rode Kruis Gent	09 225 61 79
Het Wit-Gele Kruis	09 265 75 75
Het Vlaamse Kruis	09 223 77 96
Sociale nummer O.C.M.W.	09 266 92 66
Solidariteit voor het gezin	09 264 18 11
Thuisverpleging Bond Moyson	09 265 69 00
Ziekenzorg C.M.	09 221 06 10
Wachtdiensten huisartsen SDW	09 220 66 66
Wachtdiensten apotheken	09 236 50 00

Huisartsen SDW

Ignace Deaulmerie	09 221 34 09
Alex Van de Steene	09 222 18 57
Hilde Vanmarcke & Liesbeth Eggermont	09 221 30 30
Centraal oproepnr wachtdienst voor:	
Zwijnaarde, SDW, Afsnee, SML, Deurle	09 220 66 66

Apotheken

De Brabandere	09 221 93 39
Dhaenens	09 222 75 81
Oushoorn	09 222 66 59

Tandartsen

Thierry Brabant	09 221 71 00
Christine Devos	09 222 05 20
Martine Devos	09 221 90 06
Dominique Driège-Seeuws	09 222 34 36
Herman Gillard	09 220 04 36
Thierry Wellekens	09 222 89 54

Dierenartsen

Bert Cauwe	09 282 37 81
Robert Dutordoir (inseminator)	09 222 23 38
Nathan Lateur	09 221 56 12
Putcuys & Schoofs	09 221 30 19
Hans Smet	09 227 26 22
Eric Vanmeirhaeghe (kl. huisd.)	09 384 46 97
Nick Vanvooren (kl. huisdieren)	09 220 52 15
P. Wantiez (gezelschapsdieren)	09 220 78 79

KEN UW GEMEENTE

Zoals U in vorige **INFO** kon lezen richt Dekenij Borluut enkele 'verkenningssavonden' in onder het motto 'Ken uw gemeente',.

Op een eerste bijeenkomst op donderdag **19 juni** van 20.00 uur tot 21.00 uur wordt de rijkelijke symboliek die aanwezig is in de Sint-Dionysiuskerk en die wellicht door weinigen nog ervaren of gekend is, uiteen gezet door de voorzitter, Karel Peeters. Samenkomst in de kerk.

In het najaar voorziet Dekenij Borluut een wandeling in Sint-Denijs-Westrem en Afsnee. We bekijken prachtige interbellum villa's in de Soenenswijk, genieten van kastelen en parken, bezoeken het oude kerkje van Afsnee en orchideeën- en azalea serres: we verkennen talrijke bezienswaardigheden die aan onze gemeente een specifieke uitstraling geven.

Wij hopen de inwoners van Sint-Denijs-Westrem en Afsnee, vrienden en kennissen talrijk te mogen begroeten op deze verkenningsavonden.

SOENENSWIJK – MOBILITEIT

Vanuit Dekenij Borluut zijn wij betrokken bij het welzijn van de bewoners van Sint-Denijs-Westrem en Afsnee. Omdat we talrijke vragen en opmerkingen krijgen van bewoners van Sint-Denijs-Westrem in verband met het afsluiten van deze wijk voor doorgaand verkeer, houden wij eraan een chronologisch overzicht te geven van wat voorafging aan deze maatregel en hoe het stadsbestuur het verder verloop ziet voor de onmiddellijke toekomst. Wij geven alleen objectieve informatie om de lezer toe te laten in dat verband een eigen mening te formuleren en na te gaan of hij al dan niet een rol kan of moet spelen in de verdere afhandeling van deze maatregel.



Zicht op de serres vanuit het gesloopte kasteel Steppestede (nu Carrefour).
Op de achtergrond ziet met het thans volgebouwde Soenenspark

De Soenenswijk, één van de woonwijken in Sint-Denijs-Westrem, in 1944 nog niet verkaveld gebied, nu een volgebouwde woonwijk, gelegen tussen twee grote verbindingswegen: de Hemelrijkstraat (via de Klosse naar de Oudenaardsesteenweg) en de Kortrijksesteenweg.

Klachten van bewoners van de Soenenswijk

Bewoners van deze wijk beklagden zich bij de Stad over het toenemend sluipverkeer binnen hun wijk, ook na het aanleggen van verkeersdrempels.

Buurtvergadering georganiseerd door het Stadsbestuur

Op 16 april 2002 gaf de stad de mogelijkheid aan de bewoners van de wijk om hun klachten te verwoorden in een buurtvergadering in aanwezigheid van schep en Karin Temmerman. Er kwamen een 40-tal bewoners op af. Daar werd vrij algemeen voorgesteld om drastische maatregelen te voorzien om het sluisverkeer door de wijk totaal onmogelijk te maken. Als besluit van de vergadering zullen de bewoners van de Soenenswijk schriftelijk worden bevestigd over hun standpunt omtrent het doorknippen van het autoverkeer aan de toegangswegen vanuit de Hemelrijksstraat.

Schriftelijke bevraging door de Stad bij alle inwoners van de Soenenswijk

Deze schriftelijke rondvraag vond plaats in het voorjaar 2002. De bewoners konden zich uitspreken voor of tegen het doorknippen van het autoverkeer. 2/3 van de bevroegden beantwoordden de vragenlijst. De uitslag was fifty-fifty, wat de beslissing er niet gemakkelijker op maakte.

Tweede buurtvergadering ingericht door de Stad

Op 16 september 2002 richtte de Stad een tweede buurtvergadering in met schepen Temmerman en schepen Versnick. Daaruit groeide het voorstel om de wijk af te sluiten op proef voor een bepaalde periode. Dit voorstel werd tot maatregel bekrachtigd door een beslissing van de burgemeester en er werden in maart 2003 afsluitingsblokken geplaatst aan de toegangspoorten via de Hemelrijkstraat. Bewoners en doorgaand verkeer kunnen de Soenenswijk slechts binnenrijden via de Kortrijksesteenweg en de wijk ook enkel verlaten langs deze weg.

Nieuwe schriftelijke bevraging van het Stadsbestuur

In de loop van de maand juni 2003 doet de Stad een tweede schriftelijke bevraging bij de bewoners van de Soenenswijk over hun mening over de proefmaatregel. Daarop zal een formele beslissing genomen worden in het begin van de maand juli 2003. Uit inlichtingen ingewonnen bij de Actie Samenspraak van de Stad Gent zullen ook de opmerkingen van personen die niet in deze wijk wonen in rekening worden gebracht bij de evaluatie van de proefmaatregel.



Synthese van de feiten

- De maatregel werd genomen op basis van klachten geformuleerd door bewoners van de Soenenswijk.
- Buurtvergaderingen en schriftelijke bevestigingen door de Stad georganiseerd, peilen naar de mening van de bewoners van de Soenenswijk
- Tot nu toe werden uitsluitend bewoners van de Soenenswijk betrokken bij de bevestigingen.

Indien u ook uw stem wilt laten horen, kunt u terecht bij:
Stad Gent, Actie Samenspraak, mevrouw Katelijne Van den Brande,
Sint-Niklaasstraat 27/ 101, 9000 Gent (e-mail: katelijne.vandenbrande@gent.be).



KASTELEN IN DE KIJKER :

Kasteel Le Petit Château

Hemelrijkstraat 1 – Eigenaar: J. Claesens, SDW – Functie: Woonhuis

Het domein waarop het huidige kasteel werd gebouwd, stond in de jaren 1860 (Poppkaart) genoteerd als 'tuin'. In februari 1899 werd een 'nieuwbouw-kasteel' opgetrokken. De benaming 'Le Petit Château' komt reeds voor op ansichtkaarten met postdatum uit het jaar 1910.

Het kasteel wordt als volgt omschreven:

'Door hoge bomen verscholen, achterin gelegen villa in neo-Vlaamse-renaissancestijl, daterend van ca. 1900, naar verluidt uitgebreid in 1919 door architect Todt (volgens archiefgegevens ca. 1926)'.

Oorspronkelijk bak- en hardstenen gebouw op rechthoekige plattegrond met twee bouwlagen en mansardedak (leien) met oeil-de-boeufs. In 1919, links en rechts resp. voorzien van een brede vooruitspringende travers met topgevelbekroning en torenvormige uitbouw met drie bouwlagen onder koepelvormig dak met lantaarntje.

Ronde- en korfboogvormige vensters onder doorlopende en horizontaal getrokken waterlijsten. Verder horizontaliserende speklagen en kordons. Sierankers.

Terras met balustrade voor de twee middentravers. Achtergevel met in- en uitspringende partijen.

Een gedeelte van de torenvormige uitbouw, meer in het bijzonder het klokkentorentje, werd in twee fasen, tussen de jaren 1980 en 1982, afgebroken omwille van de slechte staat waarin het zich bevond.

Rechts in de voortuin staat het koetshuis en in de achtertuin bevindt zich een muurserre en enkele tuinornamenten.

Algemeen gesteld zou, volgens sommigen, de oorsprong voor het bouwen van landhuizen, villa's of kasteeltjes, opgetrokken langsheen of in de nabijheid van de Kortrijksesteenweg, terug te brengen zijn tot gegoede personen die regelmatig de paardenrennen te Sint-Denijs-Westrem bezochten. Zij verbleven dan tijdens het weekend in hun domein.



Foto 1.
Het kasteel
vóór 1911
zonder
linker vleugel;
toen was de
benaming
Château
"Les Hêtres"

Dit zou ook de reden geweest zijn, volgens een vroegere eigenaar van Le Petit Château, voor het bouwen van deze woning. Anderen verwerpen deze stelling omwille van het feit dat de paardenrennen te Sint-Denijs-Westrem geen grote klasse hadden. In 1850 behoorde het domein toe aan Camille Vandenbossche te Gent.



Foto 2: Het kasteel vandaag; de klokkentoren werd afgebroken in 1980.

Verdere gegevens:

Verkoop op 25/10/1882 door de weduwe van de gemeentesecretaris Leonardus Bracke aan Jacques Petersen-Jacobs (of Petersen-Vandenbossche?) Deze zou apotheker geweest zijn.

1899: nieuwbouw kasteel in februari

1919: verkoop op 25 mei 1919 aan Charles Georges Morel de Boucle Saint Denis, nijveraars te Gent, gehuwd met de la Kethule de Ryhove en broer van Guy Morel de Boucle eigenaar van het "Wit Kasteel", later "Kasteel Borluut".

1926: vergroting van het huis (officieel statuut van kasteel)

1954: verkoop aan Jacques Claesens door de dochter van de vroegere eigenaar. Deze Edwige was gehuwd met Adrien Plissart, burgemeester van Schelderode.

Tot op heden is het kasteel eigendom van Jacques Claesens.

Vóór de aankoop en het betrekken van het kasteel door Jacques Claesens, werd het verhuurd aan Karel De Brouwer, een bekend figuur in het bankwezen.

Van 1982 tot 1998 werd het kasteel verhuurd aan verscheidene groepen personen.

Sedert oktober 1998 wordt het bewoond door de familie Schamp-Van Hessche.

5 bekende kastelen stonden reeds in de kijker bij de vorige INFO's; in september gaat de reeks verder want ook de verdwenen kastelen komen nog aan bod. Een woord van dank aan de eigenaars en bewoners van de kastelen voor hun bereidwillige medewerking. Ook dank aan mevr. Annie De Vreese voor het ter beschikking stellen van de ansichtkaarten.

WACHTDIENSTEN

WEEKENDDIENST HUISARSTEN

De wachtdienst loopt van 20.00 uur 's avonds (1e datum) tot 8.00 uur 's morgens (2e datum, tenzij anders vermeld). Bij een gesplitste weekenddienst wisselt de wacht de zondagochtend om 8.00 uur.

Voortaan belt u naar het CENTRAAL OPROEPNUMMER 09 220 66 66 en u wordt direct doorverbonden met de arts die de wachtdienst heeft voor Zwijnaarde, Sint-Denijs-Westrem, Afsnee, Sint-Martens-Latem en Deurle.

WACHTDIENST APOTHEKEN

De wachtdienstweek is opgesplitst in een WEEKENDDIENST van vrijdagavond om 19.00 uur tot maandagavond 23.00 uur en een WEEKDIENST van dinsdagochtend 9.00 uur tot vrijdagavond 19.30 uur. Voor de apothekers uit het Leiegebied is de WEEKENDDIENST van vrijdagavond om 19.30 uur tot dinsdagochtend 8.30 uur; de WEEKDIENST van dinsdagochtend om 8.30 uur tot vrijdagavond 19.30 uur. Na 23.00 uur kunt u bellen naar het centraal oproepnummer 09 236 50 00. Een operator zal u doorverwijzen.

Van 6 tot 9 juni	
BOURGUIGNON, Koning Albertlaan 39, Gent	09 222 42 61
VANDEKERCKHOVE, Pintestraat 18, De Pinte	09 282 53 06
Van 10 tot 13 juni	
DHAENENS, Loofblommestraat 55, SDW	09 222 75 81
Van 13 tot 16 juni	
VANDEWALLE, Sint-Pietersaalstraat 13, Gent	09 222 51 25
VAN HAMME, Polderdreef 52, De Pinte	09 282 54 66
Van 17 tot 20 juni	
DERAEDT, Golfaan 44, Sint-Martens-Latem	09 282 30 95
Van 20 tot 23 juni	
CLOPTEOP, Kortrijksesteenweg 128, Gent	09 222 49 29
VERMASSEN, Baron de Gieyalaan 42, De Pinte	09 282 38 16
Van 24 tot 27 juni	
MORTIER, Prinses Clementinalaan 13, Gent	09 221 15 05
HEYLBROECK, Maenhoutstraat 14, S-M-Latem	09 282 51 88
Van 27 tot 30 juni	
THOMAS, Kortrijksesteenweg 114-116, Gent	09 222 48 63
DECORDIER, Pontstraat 40, Deurle	09 282 62 27
Van 1 tot 4 juli	
DE BRABANDERE, Sint-Dionysiusstraat 44, SDW	09 221 93 39
Van 4 tot 7 juli	
OUSHOORN, Hogeheerweg 63, SDW	09 222 66 59
Van 8 tot 11 juli	
VALLAEYS, Heerweg-Zuid 1, Zwijnaarde	09 222 48 95
VERCAUTEREN, Kortrijksesteenweg 554, Gent	09 222 82 67
VANDEKERCKHOVE, Pintestraat 18, De Pinte	09 282 53 06

Van 11 tot 14 juli	
VAN BURM, Koningin Elisabethlaan 148, Gent	09 222 26 23
DE GEYTERE, Drabstraat 70, Nazareth	09 385 49 32
Van 15 tot 18 juli	
HAGHEDOOREN, Voskenslaan 399, Gent	09 222 46 05
DERAEDT, Golfaan 44, Sint-Martens-Latem	09 282 30 95
Van 18 tot 21 juli	
SIMOENS, Koning Boudewijnstraat 25, Gent	09 222 44 13
DE BRABANDERE, Sint-Dionysiusstraat 44, SDW	09 221 93 39
Van 22 tot 25 juli	
DE MEY, Koningin Astridlaan 217, Gent	09 222 21 99
MOENTJES, Keistraat 30, Sint-Martens-Latem	09 282 86 64
Van 25 tot 28 juli	
DE SWEEMER, Kon. Maria Hendrikaplein 42, Gent	09 222 33 88
DE RIDDER, Steenweg 126, Eke	09 385 41 19
Van 29 juli tot 1 augustus	
BOURGUIGNON, Koning Albertlaan 39, Gent	09 222 42 61
DERAEDT, Golfaan 44, Sint-Martens-Latem	09 282 30 95
Van 1 tot 4 augustus	
WAUTERS, Kortrijksesteenweg 27, Gent	09 221 11 56
WAEGHE, Dorp 37, Nazareth	09 385 40 40
Van 5 tot 8 augustus	
DE WASCH, Groot-Brittanniëlaan 50, Gent	09 223 88 75
VANDEKERCKHOVE, Pintestraat 18, De Pinte	09 282 53 06
Van 8 tot 11 augustus	
DE KETELAERE, Rijsenbergstraat 140, Gent	09 222 54 47
VAN HAMME, Polderdreef 52, De Pinte	09 282 54 66
Van 12 tot 14 augustus	
VAN OOSTVELDT, Koning Albertlaan 83, Gent	09 222 46 16
HEYLBROECK, Maenhoutstraat 14, S-M-Latem	09 282 51 88
Van 15 tot 18 augustus	
DHAENENS, Loofblommestraat 55, SDW	09 222 75 81
Van 19 tot 22 augustus	
VANDEWALLE, Sint-Pietersaalstraat 13, Gent	09 222 51 25
DECORDIER, Pontstraat 40, Deurle	09 282 62 27
Van 22 tot 25 augustus	
MOENTJES, Keistraat 30, Sint-Martens-Latem	09 282 86 64
Van 26 tot 29 augustus	
CLOPTEOP, Kortrijksesteenweg 128, Gent	09 222 49 29
VERMASSEN, Baron de Gieyalaan 42, De Pinte	09 282 38 16
Van 29 augustus tot 1 september	
MORTIER, Prinses Clementinalaan 13, Gent	09 221 15 05
VANDEKERCKHOVE, Pintestraat 18, De Pinte	09 282 53 06
Van 2 tot 5 september	
THOMAS, Kortrijksesteenweg 114-116, Gent	09 222 48 63
DE GEYTERE, Drabstraat 70, Nazareth	09 385 49 32
Van 5 tot 8 september	
DE BRABANDERE, Sint-Dionysiusstraat 44, SDW	09 221 93 39
Van 9 tot 12 september	
OUSHOORN, Hogeheerweg 63, SDW	09 222 66 59

VAKANTIEREGELING 2003

Hieronder vermelden wij de vakantieregeling van diegenen die ons tijdig de invulstrook hebben terugbezorgd.

Apotheken

Lieve DE BRABANDERE, Sint-Dionysiusstraat 44, SDW (09 221 93 39)	Gesloten van 18 tot 31 augustus
Guido DHAENENS, Loofblommestraat 55, SDW (09 222 75 81)	Gesloten van 5 tot 26 juli
OUSHOORN, Hogeheerweg 63, SDW (09 222 66 59)	Gesloten van 28 juli tot 17 augustus

Levensmiddelen en dranken

Bio-voeding LAVAS, Hogeheerweg 81, SDW (09 222 09 90)	Gesloten van 19 tot 29 juli.
Keurslagerij Afsnee VAN WIELE - DE ROO, Afsneedorp 2, 9051 Afsnee	Gesloten van 9 juli tot 1 augustus

Verzekeringen

Raf VANDENBROECKE, Hogeheerweg 46, SDW (T. 09 222 36 15, F. 09 221 69 11)	Gesloten van 14 juni tot 6 juli
---	---------------------------------